

► IL Y A DES FANTOMES A SAN JOSE?

(page 5)

► FIN D'UN LONG VOYAGE POUR BOSTON!

(page 6)

*Stb*

## Classement:

	PJ	V	D	P-D	BP	BC	DIF:	MOY:	MBP:	MBC:	PTS
SHARKS...	25	21	4	2-1	316	192	+124	.840	12.64	7.68	43
CANADIENS	25	15	10	2-1	273	256	+ 17	.600	10.92	10.24	31
BRUINS...	24	11	13	2-1	330	286	+ 44	.458	13.75	11.92	23
KINGS....	26	3	23	4-2	204	389	-185	.115	7.85	14.96	8

### Après 8 semaines d'activités.

#### A DOMICILE:

	PJ	V	D	P-D	BP	BC	DIF:	MOY:	MBP:	MBC:
BRUINS...	6	6	0	0-0	135	55	+ 80	1.00	22.50	9.17
SHARKS...	15	15	0	0-0	201	91	+110	1.00	13.40	6.07
CANADIENS	16	12	4	1-1	209	148	+ 61	.750	13.06	9.25
KINGS....	13	2	11	4-2	116	168	- 52	.154	8.92	12.92

► Malgré sa défense (???), Montréal perd encore une fois à San José!

► A San José, le ciel continue de tomber sur la tête de Boston!

► Le DG de San José traite l'arbitre JF d'aveugle, et écope mais sans "piquer" une crise...

#### A L'ETRANGER:

	PJ	V	D	P-D	BP	BC	DIF:	MOY:	MBP:	MBC:
SHARKS...	10	6	4	2-1	115	101	+ 14	.600	11.50	10.10
CANADIENS	9	3	6	1-0	64	108	- 44	.333	7.11	12.00
BRUINS...	18	5	13	2-1	195	231	- 36	.278	10.83	12.83
KINGS....	13	1	12	0-0	88	221	-133	.077	6.77	17.00

#### SURFACES NEUTRES:

	PJ	V	D	P-D	BP	BC	DIF:	MOY:	MBP:	MBC:
BRUINS...	0	0	0	0-0	0	0	+ 0	.000	0.00	0.00
SHARKS...	0	0	0	0-0	0	0	+ 0	.000	0.00	0.00
KINGS...	0	0	0	0-0	0	0	+ 0	.000	0.00	0.00
CANADIENS	0	0	0	0-0	0	0	+ 0	.000	0.00	0.00

## Résultats de la dernière semaine (93/11/02):

#045 MTL 2  
S.J 9

#046 BOS 9  
S.J 16

#047 L.A 7  
MTL 16

#048 BOS 8  
MTL 11

#049 S.J 15  
L.A 7

#050 BOS 16  
L.A 11

## Calendrier:

### ETTE SEMAINE

Arb/Marq:

KINGS vs BRUINS.....J.F./Stef 5/1  
 CANADIENS vs BRUINS...Stef/Yves 5/2  
 KINGS vs SHARKS.....Herm/J.F. 5/3  
 BRUINS vs SHARKS.....Yves/J.F. 5/4  
 KINGS vs CANADIENS....Herm/Stef 5/5  
 SHARKS vs CANADIENS...Yves/Herm 5/6

93/11/16

Arb/Marq:

BRUINS vs KINGS.....Stef/J.F.  
 CANADIENS vs KINGS....Stef/Herm  
 SHARKS vs BRUINS.....J.F./Yves  
 CANADIENS vs BRUINS...Yves/Stef  
 CANADIENS vs SHARKS...Herm/Yves  
 KINGS vs SHARKS.....J.F./Herm

93/11/23

Arb/Marq:

SHARKS vs CANADIENS...Herm/Yves  
 BRUINS vs CANADIENS...Yves/Stef  
 SHARKS vs KINGS.....J.F./Herm  
 CANADIENS vs KINGS....Stef/Herm  
 SHARKS vs BRUINS.....Yves/J.F.  
 KINGS vs BRUINS.....Stef/J.F.

# Les équipes:

## BRUINS - BOSTON (Herman TREMBLAY)

34/15	84/26	17/14	PARTIES
MTL (2-0)	L.A (3-0)	S.J (1-0)	NEUTRES
MTL (1-6)	L.A (4-1)	S.J (0-6)	(0-0)
76/94	71/51	48/86	00/00

NOM:	POS:	B	P	BG	BA	BD	PU	PTS
Hippo KASSANAKE.....	CEN.	240	4	8	17	7	15	244
Joey JUNEAU.....	A.D.	18	91	1	1	1	0	109
Cam NEELEY.....	A.G.	21	66	1	1	0	3	87
Raymond BOURQUE.....	D.D.	29	28	1	2	0	4	57
Mikhail TATARINOV.....	D.G.	19	18	0	0	2	3	37
Scott BAILEY.....	GARD	1	2	0	0	0	0	3
Jon CASEY.....	GARD	2	4	0	0	0	0	6

LES GARDIENS:	V	D	MIN:	LAN:	BC	XEFF	MOY:
Scott BAILEY....	6	1	105:00	341	71	79.2	10.14
Jon CASEY.....	5	12	254:26	907	214	76.4	12.63

LES PUNITIONS:	MIN	RET+IND	MI	MD	MA	MATCH
	38	3+6	4	0	1	0

### LES LANCERS AU BUT:

DOMICILE		ETRANGER		TOTAL	
LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF
LP	503 83.8 26.8	760 42.2 25.7	1263 52.6 26.1		
LC	269 44.8 47.1	981 54.5 54.6	1250 52.1 49.5		

## KINGS - LOS ANGELES (Yves GOSSELIN)

51/71	22/31	43/66	PARTIES
BOS (1-4)	MTL (0-3)	S.J (1-4)	NEUTRES
BOS (0-3)	MTL (1-4)	S.J (0-5)	(0-0)
26/84	37/74	25/63	00/00

NOM:	POS:	B	P	BG	BA	BD	PU	PTS
Wayne GRETZKY.....	CEN.	117	2	2	11	3	12	119
Jari KURRI.....	A.D.	20	24	1	2	1	2	44
Yves GOSSELIN.....	A.G.	15	39	0	1	1	4	54
Alexei ZHITNIK.....	D.D.	29	22	0	2	1	7	51
Rob BLAKE.....	D.G.	23	10	0	3	1	11	33
Kelly HRUDEY.....	GARD	0	1	0	0	0	0	1
Dave GOVERDE.....	GARD	0	3	0	0	0	0	3

LES GARDIENS:	V	D	MIN:	LAN:	BC	XEFF	MOY:
Kelly HRUDEY....	1	6	105:49	360	86	76.1	12.23
Dave GOVERDE....	2	17	285:34	1324	303	77.1	15.93

LES PUNITIONS:	MIN	RET+IND	MI	MD	MA	MATCH
	41	1+1	4	0	0	0

### LES LANCERS AU BUT:

DOMICILE		ETRANGER		TOTAL	
LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF
LP	555 42.7 20.9	565 43.5 15.6	1120 43.1 18.2		
LC	684 52.6 37.7	998 76.8 36.4	1682 64.7 36.9		

## CANADIENS - MONTREAL (Jean-François MAILLET)

94/76	74/37	41/35	PARTIES
BOS (6-1)	L.A (4-1)	S.J (2-2)	NEUTRES
BOS (0-2)	L.A (3-0)	S.J (0-4)	(0-0)
15/34	31/22	18/52	00/00

NOM:	POS:	B	P	BG	BA	BD	PU	PTS
Stéphan LEBEAU.....	CEN.	190	4	10	12	2	18	194
Guy CARBONNEAU.....	A.D.	30	63	3	1	0	1	93
Gilbert DIONNE.....	A.G.	21	36	2	0	1	5	57
Matt SCHNEIDER.....	D.D.	25	24	0	1	2	13	49
Eric DESJARDINS.....	D.G.	7	17	0	1	0	2	24
Patrick ROY.....	GARD	0	0	0	0	0	0	0
André RACICOT.....	GARD	0	4	0	0	0	0	4

LES GARDIENS:	V	D	MIN:	LAN:	BC	XEFF	MOY:
Patrick ROY.....	7	8	223:42	727	150	79.4	10.07
André RACICOT...	8	2	150:45	514	104	79.8	10.37

LES PUNITIONS:	MIN	RET+IND	MI	MD	MA	MATCH
	46	3+4	3	0	0	0

### LES LANCERS AU BUT:

DOMICILE		ETRANGER		TOTAL	
LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF
LP	1002 62.6 20.9	316 35.1 20.3	1318 52.7 20.7		
LC	678 42.4 50.6	568 63.1 47.9	1246 49.8 51.5		

## SHARKS - SAN JOSE (Stéphane RENAUD)

86/48	52/18	63/25	PARTIES
BOS (6-0)	MTL (4-0)	L.A (5-0)	NEUTRES
BOS (0-1)	MTL (2-2)	L.A (4-1)	(0-0)
14/17	35/41	66/43	00/00

NOM:	POS:	B	P	BG	BA	BD	PU	PTS
Pat FALLOON.....	CEN.	216	3	13	12	11	36	219
Viktor KOZLOV.....	A.D.	41	61	5	2	6	4	102
Sergei MAKAROV.....	A.G.	17	64	1	2	3	2	81
Rob ZETTLER.....	D.D.	22	13	1	1	3	11	35
Jeff NORTON.....	D.G.	20	12	1	2	4	12	32
Jimmy WAITE.....	GARD	0	1	0	0	0	0	1
Arturs IRBE.....	GARD	0	1	0	0	0	1	1

LES GARDIENS:	V	D	MIN:	LAN:	BC	XEFF	MOY:
Jimmy WAITE....	15	0	230:00	511	92	82.0	6.00
Arturs IRBE....	6	4	145:22	458	100	78.2	10.33

LES PUNITIONS:	MIN	RET+IND	MI	MD	MA	MATCH
	69	1+4	2	0	0	0

### LES LANCERS AU BUT:

DOMICILE		ETRANGER		TOTAL	
LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF	LAN:	MOY: XEFF
LP	963 64.2 20.9	557 55.7 20.7	1520 60.8 20.8		
LC	495 33.0 61.2	474 47.4 61.2	969 38.8 62.1		

HOCKEY SUR TABLE HEBDO est une publication présentée par Stéphane RENAUD.  
© 1993 - LIGUE NATIONALE DE HOCKEY SUR TABLE et STEPHANE RENAUD enrç.

Vos commentaires et suggestions sont appréciés:  
ADRESSE: 2095 Labelle #5, Longueuil, J4J 3K8. Téléphone: 463-0203

## Comparaison entre les saisons 8 et 9:

Après 8 semaines d'activités...

Saison #8: 92/11/03.

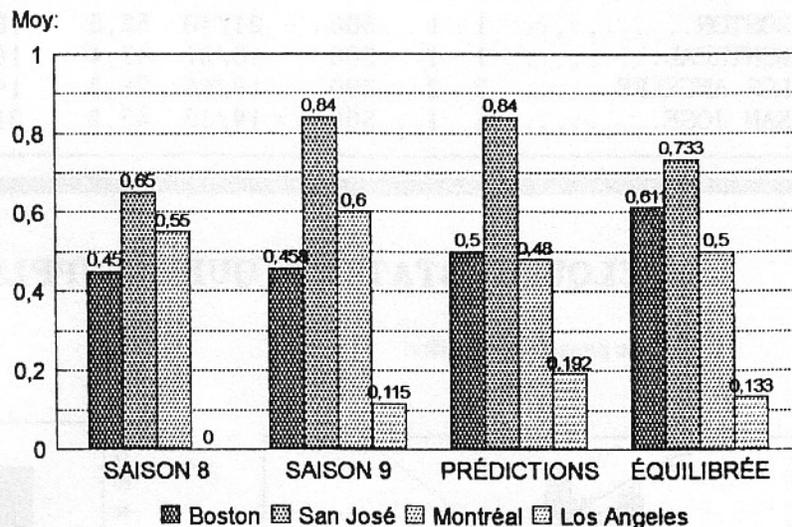
PREDICTION 1993/94:

	<u>P</u>	<u>J</u>	<u>V</u>	<u>D</u>
BOSTON.....	24	12	12	
SAN JOSE...	25	21	4	
MONTREAL...	25	12	13	
LOS ANGELES	26	5	21	

**NOTE:** La dernière colonne (EQUILIBRE) indique les moyennes des équipes lors d'un calendrier équilibré (le même nombre de parties à domicile/extérieur).

CETTE SEMAINE:

LA/BOS; MTL/BOS; LA/SJ; BOS/SJ; LA/MTL et SJ/MTL. **NOTE:** Le club favori est souligné.



## Les meneurs:

POINTS:

KASSANAKE C;BOS.	244
FALLOON C;SJ....	219
LEBEAU C;MTL....	194
GRETZKY C;LA....	119
JUNEAU AD;BOS...	109
KOZLOV AD;SJ....	102
CARBONNEAU AD;MTL	93
NEELEY AG;BOS....	87
MAKAROV AG;SJ....	81
DIONNE AG;LA....	57
BOURQUE DD;BOS...	57
GOSELIN AG;LA...	54
ZHITNIK DD;LA....	51
SCHNEIDER DD;MTL.	49

BUTS:

KASSANAKE C;BOS.	240
FALLOON C;SJ....	216
LEBEAU C;MTL....	190
GRETZKY C;LA....	117
KOZLOV AD;SJ....	41
CARBONNEAU AD;MTL	30

PASSES:

JUNEAU AD;BOS....	91
NEELEY AG;BOS....	66
MAKAROV AG;SJ....	64
CARBONNEAU AD;MTL	63
KOZLOV AD;SJ....	61
GOSELIN AG;LA...	39

BUTS GAGNANTS:

FALLOON C;SJ....	13
LEBEAU C;MTL....	10
KASSANAKE C;BOS...	8
KOZLOV AD;SJ....	5
CARBONNEAU AD;MTL.	3
2 égalités.....	2

BUTS EN AV. NUMERIQ:

KASSANAKE C;BOS..	17
FALLOON C;SJ....	12
LEBEAU C;MTL....	12
GRETZKY C;LA....	11
BLAKE DG;LA.....	3
6 égalités.....	2

BUTS EN DES. NUMERIQ:

FALLOON C;SJ....	11
KASSANAKE C;BOS...	7
KOZLOV AD;SJ....	6
NORTON DG;SJ....	4
3 égalités.....	3
3 égalités.....	2

LES GARDIENS

MOYENNES:

WAITE ;SJ.....	6,00
ROY ;MTL.....	10,07
BAILEY ;BOS...	10,14
IRBE ;SJ.....	10,33
RACICOT ;MTL..	10,37

VICTOIRES:

WAITE ;SJ.....	15-0
RACICOT ;MTL....	8-2
ROY ;MTL.....	7-8
BAILEY ;BOS....	6-1
IRBE ;SJ.....	6-4

% D'ARRETS:

WAITE ;SJ.....	82,0
RACICOT ;MTL...	79,8
ROY ;MTL.....	79,4
BAILEY ;BOS....	79,2
IRBE ;SJ.....	78,2

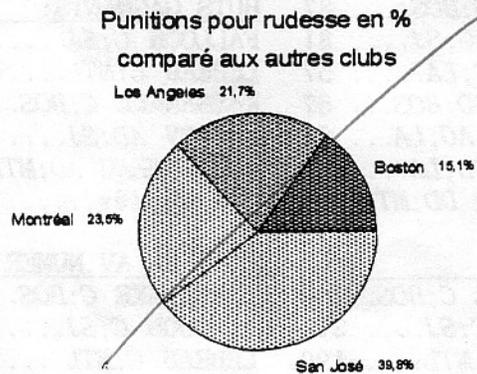
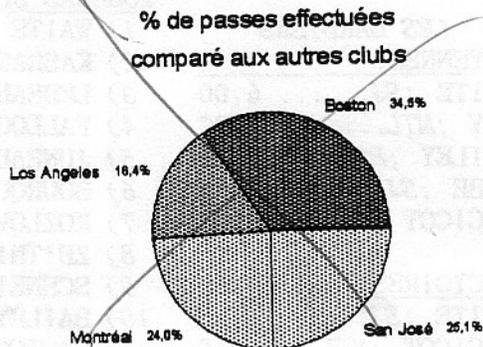
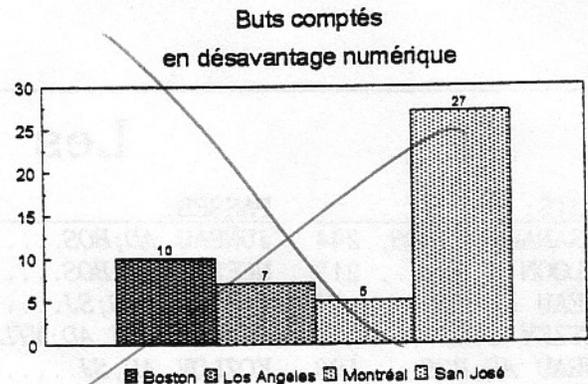
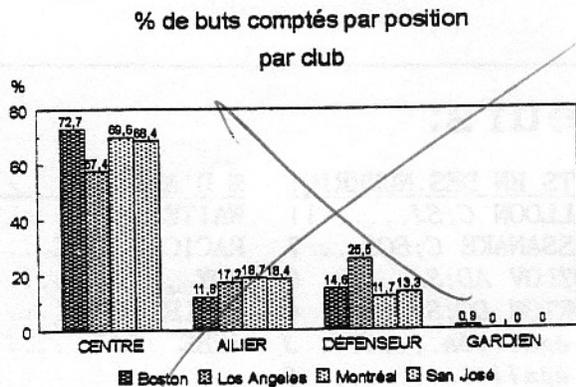
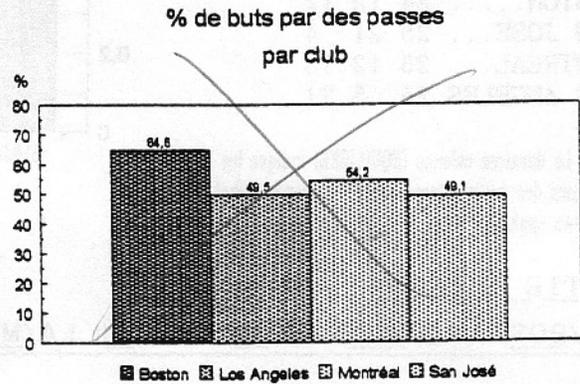
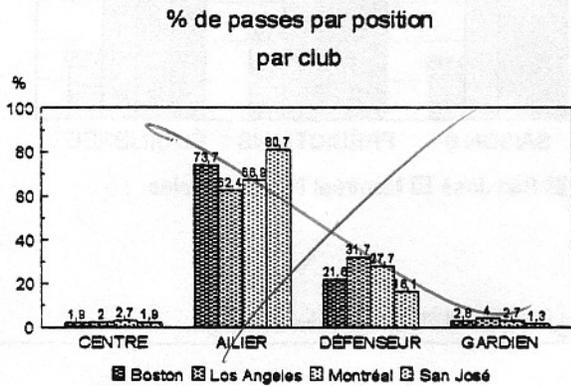
LES 14 MEILLEURS JOUEURS DE LA LNHT:

1) WAITE (8)	✓
2) KASSANAKE(8)	/
3) LEBEAU (6)	/
4) FALLOON (7)	/
5) JUNEAU (8)	/
6) BOURQUE (7)	/
7) KOZLOV (8)	+1
8) ZHITNIK (7)	-1
9) SCHNEIDER(5)	+1
10) BAILEY (8)	+1
11) RACICOT (5)	-2
12) MAKAROV (3)	+2
13) CARBONNEAU(6)	N
14) IRBE (2)	N

# Statistiques d'équipe:

	PROLONGATIONS			AV. NUMERIQUES		DES. NUMERIQUE:		TIRS DE PUNITIONS:
	V	D	MOY:	BP/AN	%	BC/DN	%	
BOSTON.....	1	1	.500	21/40	52,5	18/36	50,0	0/1
MONTREAL.....	1	1	.500	15/31	48,4	16/39	59,0	0/1
LOS ANGELES.....	2	2	.500	19/66	28,8	19/38	50,0	0/2
SAN JOSE.....	1	1	.500	19/42	45,2	21/64	67,2	0/0

## QUELQUES STATISTIQUES SUPPLÉMENTAIRES...



Les explications de ces statistiques se trouvent sur la page suivante...

## ◁ L'EDITORIAL DE L'EX ▷

## S.O.S. FANTOMES!

Puisque tout semble vouloir se calmer cette semaine, j'en profiterai pour parler de choses et d'autres, et pourquoi pas de l'équipe dont je suis le président/directeur général; les Bruins de Boston. Si il y a une chose que mes joueurs détestent par dessus tout c'est bien les FANTOMES et mes amis de San José, des FANTOMES en veux-tu, en voilà. C'est presque pathétique de voir avec quelle régularité ces foutus spectres viennent foutre la pagaille dans le déroulement de la partie lorsque nous mettons les pieds dans l'enceinte des requins, bélugas ou plus connu sous le nom de "poissons suceux de poteaux de quais" surtout dans la région montréalaise. On a beau dire à nos joueurs que ces fantômes n'existent que dans leurs imaginations et que seule la détermination viendra à bout de cette bande de créatures amphibies, mais lorsque la troisième période s'annonce, tous entendent des bruits bizarres, de drôles de frissons envahissent la chair des joueurs, des bouteilles d'eau disparaissent et le Gatorade se change en sang à la grande stupéfaction des joueurs qui ne savent à quels saints se vouer pour les protéger de la malédiction océanique. Nous savons maintenant que plusieurs joueurs des Sharks ont fait un pacte avec le Dieu de la mer nommé Neptune. Qu'à cela ne tienne, nous ferons appel bientôt à des spécialistes reconnus mondialement pour leur efficacité: LES GHOSTBUSTERS. De plus nous avons payé les services de la "petite grosse" (dans le film Poltergeist) et nous pensons retenir les services de parapsychologues ainsi que de Scooby Doo et de sa gang qui sont une sonnite dans ce genre de conflit avec l'au-delà. Nous ferons tout ce qui est humainement possible pour renvoyer ces créatures d'où elles viennent, pour qu'enfin nos joueurs puissent se concentrer sur le match pendant quinze minutes au lieu de dix.

En parlant de culte, nous retournons enfin en enfer où nous attendons impatiemment tout le monde qui aura le courage de se présenter dans le chaud *Garden* de Boston. «Welcome to hell! Can you stand the pain» est une question à laquelle personne n'a encore trouvé de réponse jusqu'ici depuis le début de la saison. Il ne reste que deux équipes invaincues à domicile, mais pour combien de temps? Est-ce que les suppôts de Satan plieront l'échine avant les FANTOMES de San José? Est-ce que leur messie qui porte maintenant le nom de Jimmy Wait pourra vaincre l'antéchrist nommé Hyppo Kassanake. Le retour du dauphin de Satan, Scott Bailey arrêtera-t-il les élans du maître des clés Pat Falloon? Les officiels vendront-ils leurs âmes au diable ou seront-ils terrassés par la peur des esprits vengeurs du fond des tombes océaniques des terres envoisnantes San José? Oh mes amis, c'est ce que nous saurons peut-être dans le mois des morts, le mois de novembre!!!

Dans un tout autre ordre d'idées, je tiens à féliciter tous et chacun pour leur performance du premier quart de la saison. En effet, tout le monde peut dire avec fierté qu'il a accompli de la belle besogne depuis le début de la course au championnat. Effectivement, Los Angeles fait mieux que l'an passé, Montréal a trouvé la solution à l'énigme de jouer à Los Angeles et San José nous épate chaque soir avec des performances des plus spectaculaire à la défensive ainsi que du côté des gardiens de but. Pour nous, les beaux jours s'en viennent à grands pas au grand dam des autres équipes de la LNHT. Lâchez pas, c'est comme ça que j'aime cette ligue.

Herman Tremblay,  
Président/D.G. Bruins de Boston,  
Ex-président LNHT.

## QUI SUIS-JE

Je me laisse couler au fond des rivières californienne, menaçant mes ennemis de mes dents!

**Réponse:** Jean-François Maillet: Suite à une autre défaite à San José, JF s'attache une pierre au coup puis se laisse couler dans la plus proche rivière. Les dents? Ayant pieds et mains liés, il ne lui reste que les dents pour faire peur aux petites bibittes au fond de l'eau.

EXPLICATIONS DES  
STATISTIQUES SUPPLÉMENTAIRES**% DE PASSES EFFECTUÉES COMPARÉ AUX AUTRES CLUBS:**

Les chiffres indiquent le pourcentage de passes effectuées (pour compter des buts) qu'une équipe aurait, si on la comparerait aux autres clubs (Ex: Boston à lui seul exécute 34,5% du total des passes effectuées par les quatre clubs de la ligue).

**PUNITIONS POUR RUDESSE (ROUGHING) EN % COMPARÉ AUX AUTRES CLUBS:**

Identique qu'au précédent. Ex: Sur le total des punitions pour rudesse des quatre clubs, San José est responsable de 39,8% de ces punitions.

**% DE PASSES PAR POSITION PAR CLUB:**

Un chiffre représente le pourcentage de passes réalisées par une position sur le total de son club (et non sur le total des quatre clubs).

**% DE BUTS COMPTÉS PAR DES PASSES PAR CLUB:**

Un chiffre représente le pourcentage de buts comptés suite à une passe pour un club (et non sur le total des quatre clubs).

**% DE BUTS COMPTÉS PAR POSITION PAR CLUB:**

Indique le pourcentage de buts qu'une position compte pour son club.

**BUTS COMPTÉS EN DÉSAVANTAGES NUMÉRIQUES:**

Indique le nombre de buts en désavantage numérique qu'un club a compté.

**NOTE:** Dans ces statistiques, une position comprend à la fois la gauche et la droite (Ex: "AILIER" = ailier droit + ailier gauche), sauf bien sûr le centre (ma gang de petits cerveaux).

Si vous avez d'autres suggestions pour des statistiques pouvant être présentées à l'occasion, alors n'hésitez pas à me les communiquer.



Enfin la vérité sur le type de transport utilisé par les Sharks de San José: Il s'agit d'un puissant 4 X 4 amphibies. Soulignons que cette équipe adore voyager dans les rivières pour aller d'une ville à l'autre. Comme vous pouvez le constater, les poteaux de quais n'ont qu'à bien se tenir!

En réalité, il s'agit de Landshark: conçue pour la promotion de la nouvelle attraction des Studios Universal, JAWS. [Journal de Montréal du 7 novembre 1993.]

# HTH REÇOIT HERMAN TREMBLAY

## UN LONG VOYAGE POUR LES BRUINS

On peut dire que les "nouns" de Boston arrivent de loin. En effet, Boston n'a joué que 6 parties seulement chez lui contre 18 parties à l'étranger; c'est d'ailleurs le club qui a joué le plus grand nombre de parties à l'extérieur. Il ne faut donc pas se fier aux apparences lorsque l'on regarde le classement des équipes à l'étranger: il est vrai que Boston est en troisième place, mais n'oublions pas que Montréal (2<sup>e</sup>) et San José (1<sup>e</sup>) ont joués moitié moins de matchs que Boston. Il faut donc s'attendre que Boston rattrape au moins la seconde place à ce chapitre. Mais malgré cela, Boston a conservé une moyenne de BP supérieure à 10 buts par rencontre (10,83: ce qui le place en 2<sup>e</sup> place). On aurait pu s'attendre à un meilleur effort de sa part à ce niveau, mais vu la qualité défensive des autres clubs à leurs domiciles...

À l'opposé, sa défensive déçoit quelque peu: une moyenne de BC de 12,83 (3<sup>e</sup> place - une des pires) n'aidera sûrement pas Boston à réaliser un de ses objectifs du début de saison (celui d'améliorer sa défensive). Mais encore là, que pouvait-il face au "Pledge" de Montréal et aux "fantômes" de San José: les deux clubs qui lui ont donné le plus de difficultés (une seule victoire et 6 défaites contre Montréal; aucune victoire et 6 défaites contre San José). Le seul endroit où Boston semble à son aise est Los Angeles (4 victoires; 1 défaites).

Mais dans l'ensemble, Boston sera sorti de ce long voyage en bonne condition. Quelques victoires à Montréal et (surtout) à San José l'auraient avantagé quelque peu. Mais la saison est encore jeune, et gageons qu'il saura quoi faire pour remédier à ce petit problème.

## À QUOI S'ATTENDRE POUR LA SAISON 9

Comme nous le disions plus haut, Boston rentre chez lui après un long voyage à l'extérieur: Il a donc soif, et peut-être même davantage. Il profitera sûrement de ce séjour à son domicile pour améliorer sa position au classement général (ce qui ne devrait pas lui procurer trop de problèmes), ses moyennes globales de BP et BC (qui ont subies une petite baisse dernièrement) mais surtout, son pourcentage d'efficacité lors des avantages numériques (qui a subi une énorme baisse), qui est actuellement que de 53%.

Les Bruins de Boston attendent donc de pieds fermes leurs adversaires, et ça risque de saigner! La lutte au classement devrait renaitre. Et ne soyons pas surpris de les voir rejoindre San José en première place. La rivalité entre ces deux clubs devrait être à l'extrême, les

officiels devront être prêts...

## INTERVIEW AVEC HERMAN TREMBLAY

Le directeur-Général des Bruins de Boston, Herman Tremblay, a bien voulu répondre à nos questions, lors de son passage au local de *Hockey sur Table Hebdo* le 2 novembre dernier...

**Hockey sur Table Hebdo:** M. Tremblay, on peut dire que vous arrivez de loin, après avoir joué 18 parties sur 25 à l'étranger: Quelles sont vos impressions suite à ce long voyage?

**Herman Tremblay:** Ce fut un voyage très difficile, physiquement et psychologiquement. Le plus frustrant sera la défaite de 15/12 à Montréal, lorsque j'ai commencé le match avec un homme en moins pour toute la durée de la première période. Si ce n'était que de cela, ce match aurait peut-être pris une autre tournure. Pour le reste, je peux tout de même admettre que je suis satisfait de ma performance, car j'ai été compétitif dans presque tous les matchs, et non seulement j'ai toujours resté dans le match, j'ai été victime de la malchance à outrance surtout à San José où le ciel me tombe sur la tête dès le début de la troisième période. En sortant de cette traversée du désert, j'aurai presque une moyenne de 500, ce qui dans les circonstances est très bien et reste encourageant pour le reste de la saison. Mon but le plus important sera de battre Montréal sur sa patinoire au moins une autre fois pour égaliser les choses avec les Sharks de San José.

**HTH:** Justement, comment expliquez-vous vos déboires face aux Canadiens?

**HT:** Au début de la saison, je n'avais aucun problème avec eux, jusqu'à ce que le "Pledge" arrive! Un des problèmes majeurs fut aussi l'inefficacité de mon ailier gauche qui semble en panne sèche depuis un mois, surtout à Montréal justement. Mais le tout semble se replacer lentement depuis deux matchs; alors je reste confiant de gagner d'ici deux à trois semaines un deuxième match à Montréal. Aussi, une chose me vient à l'esprit: le fait de ne plus jouer à mon domicile depuis un mois, fait que ma "parfaite gauche" ne peut s'améliorer par manque de pratique. Tout me semble bien allé pour l'instant, mais je me dois de gagner un match de plus à Montréal d'ici Noël sinon...

**HTH:** Parlons un peu de vos statistiques: Votre offensive semble être à la baisse, malgré le fait que vous arrivez d'un long séjour à l'étranger, car on sait que ce n'est pas dans vos habitudes!

**HT:** En fait, si mes statistiques semblent rétrogradées en offensive, c'est que pour le début de la saison j'avais comme but de faire bonne figure en défensive et de faire une certaine lutte à San José dans ce domaine, ainsi que pour le titre de meilleur gardien de la ligue. Évidemment, cela a eu pour but de ralentir mes ardeurs à l'attaque. Mais vu la faible production des deux autres équipes à San José, c'est peine perdue; c'est pourquoi à partir de ce soir, je laisse tomber cette lutte pour mieux me concentrer sur le record de la meilleure offensive de tout les temps, ce qui à mon avis a encore 40 à 50% des chances de réussir jusqu'à maintenant. Booo! Aux Kings, à San José ET SURTOUT AUX LOSERS DE MONTREAL qui ne sont que des chips mous trop trempés qui souffrent d'un problème de "dips".

**HTH:** Peut-on expliquer votre piètre performance en avantage numérique de la même façon?

**HT:** Je ne vois pas ce qu'il y a de mal dans le fait d'avoir 50% à ce moment de la saison. Au contraire, je trouve cela très bon puisque je joue toujours à l'étranger. Imaginez ce que ce sera lorsque je jouerai de nouveau à mon domicile où mon *power play* frise les 80% de réussite, ce qui fera monter la moyenne de façon fulgurante. Il ne faut pas oublier qu'à l'étranger je fais face à la meilleure défensive du circuit à San José, où mon *power play* n'est qu'à peine 40%.

**HTH:** Quelles sont vos chances et votre analyse pour finir premier cette saison?

**HT:** Toujours aussi bonnes qu'au début de la saison, à condition de gagner un match à Montréal d'ici trois semaines. Tant et aussi longtemps que je ne perds pas contre Los Angeles chez lui et contre San José chez moi, il n'y a aucune raison de paniquer et je dirais même que je suis outrageusement optimiste. *Boom Boom, shake the room!*

**HTH:** Un dernier commentaire?

**HT:** Oui, je m'ennuis beaucoup des tourtières à Mimi. Snif!!!

H.T.H.

LA SEMAINE  
PROCHAINE:

Hockey sur Table recevra le DG des Sharks de San José

Stéphane Renaud.